

Pozmeňujúci návrh 11

Barbara Spinelli, Kateřina Konečná, Marisa Matias, Rina Ronja Kari, Merja Kyllönen, Helmut Scholz, Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou, Lola Sánchez Caldentey
v mene skupiny GUE/NGL

Správa**A8-0006/2018****Esteban González Pons**

Revízia rámcovej dohody o vzťahoch medzi Európskym parlamentom a Európskou komisiou
N8-0065/2017 – C8-0366/2017 – 2017/2233(ACI)

Návrh uznesenia**Odsek 11***Návrh uznesenia*

11. domnieva sa, že návrhy zmien *sú v súlade s článkom 10 ods. 1 a článkom 17 ods. 7 ZEÚ, a víta ich ako zlepšenie, ktorým sa upevňuje demokratický proces voľby predsedu Komisie;*

Pozmeňujúci návrh

11. domnieva sa, že návrhy zmien *vzbudzujú rozhodujúce obavy týkajúce sa zlučiteľnosti so zásadou nezávislosti ustanovenou v článku 13 ods. 3 Zmluvy o EÚ a v článku 245 ZFEÚ a môže z nich vyplývať evidentný problém konfliktu záujmov, keďže umožnia komisárom, aby kandidovali v európskych voľbách bez toho, aby sa zabezpečilo pozastavenie (neplatené volebné voľno) ich činnosti ako členov Komisie počas volebnej kampane;*

Or. en

31.1.2018

A8-0006/12

Pozmeňujúci návrh 12

Barbara Spinelli, Kateřina Konečná, Marisa Matias, Merja Kyllönen, Helmut Scholz, Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou, Lola Sánchez Caldentey

v mene skupiny GUE/NGL

Správa

A8-0006/2018

Esteban González Pons

Revízia rámcovej dohody o vzťahoch medzi Európskym parlamentom a Európskou komisiou
N8-0065/2017 – C8-0366/2017 – 2017/2233(ACI)

Návrh uznesenia

Odsek 11 a (nový)

Návrh uznesenia

Pozmeňujúci návrh

11a. poukazuje na to, že požiadavka neplateného volebného voľna v prípade účasti komisára ako kandidáta vo voľbách do Európskeho parlamentu je primeraným opatrením, ktorým sa zaručí rovnosť a rovnováha medzi kandidátmi a zabezpečí sa nezávislosť Komisie ako celku a dôvera verejnosti v túto inštitúciu, a že – v súlade s aktualizovanou štúdiou Európskeho parlamentu s názvom „Kódex správania komisárov – zvyšovanie efektívnosti a účinnosti“ – možno túto požiadavku považovať za osvedčený postup, ktorý by sa mohol rozšíriť na podobné pozície v iných inštitúciách Únie;

Or. en

31.1.2018

A8-0006/13

Pozmeňujúci návrh 13

Barbara Spinelli, Kateřina Konečná, Marisa Matias, Rina Ronja Kari, Merja Kyllönen, Helmut Scholz, Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou, Lola Sánchez Caldentey
v mene skupiny GUE/NGL

Správa

A8-0006/2018

Esteban González Pons

Revízia rámcovej dohody o vzťahoch medzi Európskym parlamentom a Európskou komisiou
N8-0065/2017 – C8-0366/2017 – 2017/2233(ACI)

Návrh uznesenia

Odsek 15

Návrh uznesenia

15. ***schvaľuje*** zmeny Rámcovej dohody o vzťahoch medzi Európskym parlamentom a Európskou komisiou uvedené v prílohe k tomuto rozhodnutiu;

Pozmeňujúci návrh

15. ***nazdáva sa, že schválenie*** zmeny Rámcovej dohody o vzťahoch medzi Európskym parlamentom a Európskou komisiou uvedené v prílohe k tomuto rozhodnutiu ***by malo byť podmienené opätovným začlenením záruk, aby sa ochránila zásada nezávislosti komisárov prostredníctvom povinnej požiadavky neplateného volebného voľna v prípade účasti komisára vo voľbách do Európskeho parlamentu;***

Or. en